

## NATIONS UNIES CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL



Distr.

E/CONT.26/L,22-27 mai 1350 FRANCAIS

ORIGINAL : ANDIAIS

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ARBITRAGE COMMERCIAL INTERNATIONAL

EXAMEN DU FROJET DE CONVERTION FOUR LA FECCHARISCANCE ET L'EXECUITAR LES GURGERCUS PRANTRALES ETFANGERES (FOIRE 4 LE L'ORDRE DU JOUR)

Royaume-Uni, Amendement & l'article III du projet de Convention Modifier l'article III comme suit :

"Il sera nocessaire, pour obtenir la reconnaissance et l'exécution visées à l'article précédent :

- a) Que la sentence ait été rendue en application soit d'un compremis d'arbitrage valable, intervenu après la naissance du litige auquel il s'applique et prévoyant que l'arbitrage aura lieu dans un territoire déterminé ou déterminable, soit d'une clause compromissoire valable en vertu de la loi y applicable, conclue par écrit entre les parties nommées dans la sentence et qui précise le territoire dans lequel l'arbitrage aura lieu ou la façon dont ce territoire devra être choisi;
- b) Que, dans le territoire où la sentence a été rendue, son exécution n'ait pas été suspendue".

58-12532